

PHILIPS

Altoparlante
portatile

SB300

Manuale utente



Registrare il prodotto e richiedere assistenza

www.philips.com/support

Indice

1	Importante	2
----------	-------------------	----------

2	Altoparlante portatile	3
	Introduzione	3
	Contenuto della confezione	3
	Panoramica dell'altoparlante	4

3	Introduzione	5
	Ricarica della batteria integrata	5
	Accensione/spengimento	5

4	Riproduzione da dispositivi Bluetooth	6
	Connessione ad un dispositivo	6
	Riconnessione di un dispositivo	7
	Disconnessione di un dispositivo	7
	Connessione di un altro dispositivo audio	7

5	Altre funzioni	8
	Riproduzione da dispositivi esterni	8
	Accensione o spegnimento della spia lampeggiante	8
	Regolazione del volume	8

6	Informazioni sul prodotto	9
	Specifiche	9

7	Risoluzione dei problemi	10
	Informazioni generali	10
	Informazioni sui dispositivi Bluetooth	10

8	Nota	11
	Conformità	11
	Salvaguardia dell'ambiente	11
	Avviso sul marchio	12

1 Importante



Avviso

- Non rimuovere il rivestimento di questo altoparlante.
 - Non posizionare mai questo altoparlante su altre apparecchiature elettriche.
 - Tenere lontano l'altoparlante dalla luce diretta del sole, fiamme vive o fonti di calore.
-
- Utilizzare solo accessori specificati dal produttore.
 - La batteria non deve essere esposta a fonti di calore eccessivo come luce solare, fuoco o simili.
 - Non posizionare sull'altoparlante oggetti potenzialmente pericolosi (ad esempio candele accese).
 - Il prodotto è conforme allo standard di impermeabilità IPX7 solo se la protezione della presa USB/AUDIO IN è perfettamente rivestita.
 - Il prodotto supporta esclusivamente USB V2.0 o V1.1.



Nota

- La targhetta del modello è situata sul retro dell'unità.

2 Altoparlante portatile

Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrare il proprio prodotto sul sito www.philips.com/welcome.

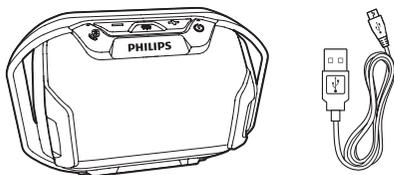
Introduzione

Con questo altoparlante, è possibile ascoltare l'audio dai dispositivi Bluetooth o da altri dispositivi esterni.

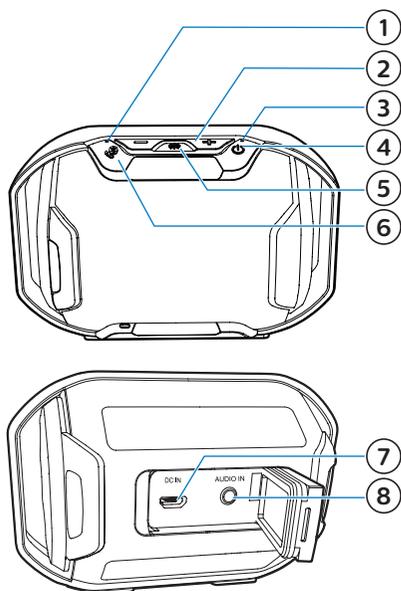
Contenuto della confezione

Controllare e identificare i seguenti contenuti della confezione:

- Altoparlante
- Cavo USB per la ricarica
- Materiali stampati



Panoramica dell'altoparlante



① Spia Bluetooth

- Indica lo stato di connessione Bluetooth.

② +/-

- Consentono di regolare il volume.

③ Indicatore di stato della batteria

- Indica lo stato della batteria.

④

- Consente di attivare/disattivare l'altoparlante.

⑤ *

- Accensione o spegnimento della spia lampeggiante.

⑥

- Tenere premuto per tre secondi per accedere alla modalità di associazione Bluetooth.
- Tenere premuto per tre secondi per disattivare la connessione Bluetooth.
- Premere per rispondere a una chiamata in entrata.
- Tenere premuto per tre secondi per rifiutare una chiamata in arrivo.
- Durante una chiamata, premere per terminarla.
- Durante una chiamata, tenere premuto per tre secondi per trasferire la chiamata tra il dispositivo mobile e l'altoparlante.

⑦ DC IN

- Consente di caricare la batteria integrata

⑧ AUDIO IN

- Consente di collegare un dispositivo audio esterno.

3 Introduzione

Seguire sempre le istruzioni di questo capitolo in sequenza.

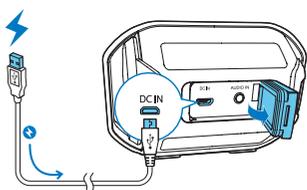
Ricarica della batteria integrata

L'altoparlante è alimentato dalla batteria ricaricabile integrata.

Nota

- Prima dell'uso, caricare completamente la batteria integrata.
- La presa micro USB serve solo per le operazioni di ricarica.
- La batteria ricaricabile può essere ricaricata per un numero limitato di volte. La durata e i cicli di ricarica della batteria variano in base all'uso e alle impostazioni.

- 1 Aprire il coperchio sul retro dell'altoparlante.
- 2 Collegare l'altoparlante all'alimentazione CA utilizzando l'adattatore (non in dotazione).



La spia a LED della batteria indica lo stato della batteria.

Stato batteria	Spia a LED
In carica	Rossa fissa
Batteria scarica	Lampeggia in rosso per 10 minuti, quindi smette di lampeggiare
Completamente carica	Off

Accensione/ spegnimento

- Per accendere l'altoparlante, tenere premuto ϕ fino a che la spia a LED blu lampeggia.
- Per spegnere l'altoparlante, tenere premuto ϕ fino a che la spia a LED blu si spegne.

Nota

- Quando l'altoparlante rimane inattivo per 15 minuti, passa automaticamente alla modalità standby.

4 Riproduzione da dispositivi Bluetooth

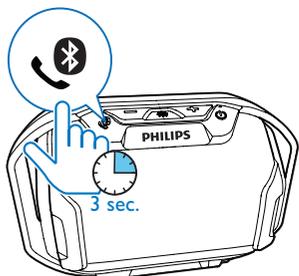
Con questo altoparlante, è possibile ascoltare audio dai dispositivi Bluetooth.

Connessione ad un dispositivo

Nota

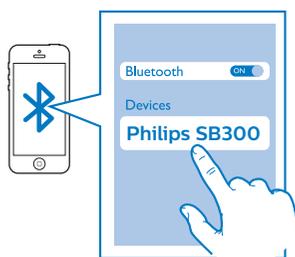
- Qualsiasi ostacolo tra questo altoparlante e il dispositivo Bluetooth può ridurre la portata di funzionamento.
- Tenere lontano da altri dispositivi elettronici che possano causare interferenze.
- Il raggio d'azione tra questo altoparlante e il dispositivo Bluetooth è di circa 10 metri.

- 1 Verificare che l'altoparlante sia in modalità di associazione Bluetooth.
 - Al primo utilizzo, l'altoparlante passa alla modalità di associazione automaticamente.
 - Se in precedenza l'altoparlante è stato associato a un altro dispositivo, tenere premuto  sull'altoparlante per tre secondi per attivare la modalità di associazione.



↳ La spia Bluetooth lampeggia in blu rapidamente.

- 2 Sul dispositivo Bluetooth, abilitare la funzione Bluetooth e cercare i dispositivi Bluetooth che possono essere associati (fare riferimento al manuale dell'utente del dispositivo).
- 3 Selezionare **[Philips SB300]** visualizzato sul dispositivo per avviare l'associazione e il collegamento. Se necessario, inserire "0000" come password di associazione.



↳ Dopo aver effettuato correttamente l'associazione e il collegamento, l'altoparlante emette due volte un segnale acustico e la spia a LED Bluetooth diventa blu fisso.

Spia a LED Bluetooth (blu)

Spia	Stato di connessione Bluetooth
Lampeggia rapidamente (2 Hz)	Associazione
Lampeggia lentamente (1 Hz)	Connessione
Blu fissa	Connesso

Riproduzione da un dispositivo Bluetooth

Dopo aver connesso il Bluetooth correttamente, riprodurre la musica sul dispositivo Bluetooth.

- ↳ La musica viene riprodotta dal dispositivo Bluetooth all'altoparlante.

Controllo della chiamata

Dopo aver connesso il Bluetooth correttamente, con questo altoparlante è possibile controllare una chiamata in entrata.

Pulsante	Funzione
	Premere per rispondere a una chiamata in entrata.
	Tenere premuto per tre secondi per rifiutare una chiamata in arrivo.
	Durante una chiamata, premere per terminarla.
	Durante una chiamata, tenere premuto per tre secondi per trasferire la chiamata tra il dispositivo mobile e l'altoparlante.

Nota

- La riproduzione della musica si interrompe quando arriva una chiamata e riprende al termine della stessa.

Riconnessione di un dispositivo

- All'accensione dell'altoparlante, quest'ultimo si ricollegherà all'ultimo dispositivo connesso automaticamente;
- in caso contrario, selezionare **[Philips SB300]** sul menu Bluetooth per avviare la riconnessione.

Disconnessione di un dispositivo

- Tenere premuto  per tre secondi.
- Spegnere l'altoparlante;
- Disattivare la funzione Bluetooth sul dispositivo oppure
- Spostare il dispositivo al di fuori del campo di comunicazione.

Connessione di un altro dispositivo audio

- 1 Tenere premuto  per tre secondi per scollegare il dispositivo attualmente collegato.
 - ↳ L'altoparlante passa alla modalità di associazione Bluetooth.
- 2 Connettere un altro dispositivo Bluetooth.

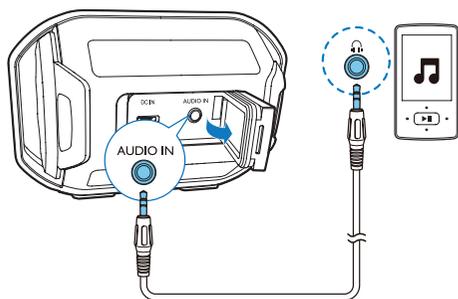
5 Altre funzioni

Riproduzione da dispositivi esterni

Con questo altoparlante è anche possibile ascoltare un dispositivo audio esterno come un lettore MP3.

Nota

- Accertarsi che la riproduzione musicale tramite Bluetooth venga interrotta.



- 1 Aprire il coperchio sul retro dell'altoparlante.
- 2 Collegare un cavo di ingresso audio (non fornito) con un connettore da 3,5 mm su entrambe le estremità:
 - alla presa **AUDIO IN** su questo altoparlante e
 - alla presa delle cuffie sul dispositivo esterno.
- 3 Riprodurre l'audio sul dispositivo esterno (fare riferimento al manuale dell'utente).
 - ↳ L'altoparlante passa alla modalità AUDIO IN.

Suggerimento

- Quando si avvia la riproduzione musicale da un dispositivo Bluetooth collegato, l'altoparlante passa automaticamente alla sorgente Bluetooth.

Accensione o spegnimento della spia lampeggiante

Durante la riproduzione dell'audio tramite Bluetooth, premere  per accendere o spegnere la spia lampeggiante

- ↳ Quando la spia è accesa, il suo colore cambia in maniera casuale.

Regolazione del volume

Durante la riproduzione, premere +/- più volte per aumentare o ridurre il livello del volume.

Suggerimento

- È possibile tenere premuto -/+ per aumentare o ridurre il livello del volume in maniera continua.
- Quando il volume raggiunge il livello massimo, l'altoparlante emette due volte un segnale acustico.

6 Informazioni sul prodotto



Nota

- Le informazioni relative al prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.

Specifiche

Potenza caratteristica in uscita (amplificatore) 4 W RMS \leq 1% THD

Risposta in frequenza acustica 110 - 16000 Hz

Driver altoparlanti 1,5" full range, 4 Ω

Potenziamento dei bassi 2 radiatori passivi

Versione Bluetooth V 4.0

Profili Bluetooth supportati HFP V1.6, A2DP V1.2, AVRCP V1.4

Banda di frequenza Bluetooth/potenza in uscita Banda ISM da 2,400 GHz ~ 2,483 GHz/ \leq 4 dBm (Classe 2)

Livello ingresso AUX 500 mV \pm 100 mV

Impermeabilità IPX7

Batteria Batteria agli ioni di litio integrata ricaricabile (3,7 V 800 mAh)

Tempo di riproduzione in modalità batteria Circa 8 ore

Tempo di ricarica Circa 3 ore

Carica tramite USB 5 V, 500 mA/presa Tipo A

Dimensioni del prodotto (L x A x P) 117 x 77 x 74 mm

Peso del prodotto 0,23 kg

7 Risoluzione dei problemi



Avviso

- Non rimuovere il rivestimento del dispositivo per nessun motivo.

Al fine di mantenere valida la garanzia, non provare a riparare da soli il sistema. Se si verificano problemi quando si utilizza il dispositivo, consultare l'elenco riportato di seguito prima di richiedere l'assistenza. Se il problema persiste, consultare il sito Web di Philips (www.philips.com/support). Quando si contatta Philips, assicurarsi di avere il dispositivo nelle vicinanze e di disporre del numero di modello e del numero di serie.

Informazioni generali

Assenza di alimentazione

- Ricaricare l'altoparlante.

Audio assente

- Regolare il volume sul dispositivo collegato.
- Accertarsi che il dispositivo Bluetooth si trovi all'interno del raggio di funzionamento.

Impossibile accendere l'altoparlante

- Dopo lo spegnimento dell'altoparlante attendere almeno 30 secondi, quindi accendere l'apparecchio.

Informazioni sui dispositivi Bluetooth

Dopo aver connesso un dispositivo abilitato Bluetooth la qualità dell'audio è insoddisfacente.

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Spostare il dispositivo avvicinandolo al prodotto o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.

Impossibile collegarsi al dispositivo.

- La funzione Bluetooth del dispositivo non è abilitata. Per informazioni sull'attivazione della funzione, fare riferimento al manuale dell'utente del dispositivo.
- Il prodotto è già connesso a un altro dispositivo abilitato Bluetooth. Disconnettere quel dispositivo e poi provare di nuovo.
- Questo prodotto non si trova in modalità di associazione. Tenere premuto  per tre secondi per accedere alla modalità di associazione, quindi riprovare.

Il dispositivo associato si connette e disconnette continuamente.

- La ricezione Bluetooth è scarsa. Spostare il dispositivo avvicinandolo al prodotto o rimuovere eventuali ostacoli tra loro.
- In alcuni dispositivi, la connessione Bluetooth viene disattivata automaticamente per aumentare la durata della batteria. Questo non indica un malfunzionamento del prodotto.

8 Nota

Qualsiasi modifica o intervento su questo dispositivo, se non espressamente consentito da Gibson Innovations, può invalidare il diritto dell'utente all'uso dello stesso.

Conformità

Con la presente, Gibson Innovations dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni correlate della Direttiva 2014/53/UE. La Dichiarazione di conformità è presente sul sito www.philips.com/support.

Salvaguardia dell'ambiente

Smaltimento di prodotti e batterie obsoleti



Questo prodotto è stato progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, che possono essere riciclati e riutilizzati.



Questo simbolo indica che il prodotto è conforme alla Direttiva Europea 2012/19/UE.



Questo simbolo indica che il prodotto contiene una batteria ricaricabile integrata che è soggetta alla Direttiva Europea 2013/56/UE e non può quindi essere gettata insieme ai normali rifiuti domestici. Si consiglia di portare l'apparecchio presso un punto di raccolta o un centro assistenza Philips dove un tecnico provvederà alla rimozione della batteria. Informarsi sul sistema di raccolta differenziata in vigore per i prodotti elettrici ed elettronici, e sulle batterie ricaricabili nella zona in cui si desidera smaltire il prodotto. Seguire le normative locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie ricaricabili con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento delle batterie ricaricabili e dei prodotti non più utilizzabili aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.



Attenzione

- La rimozione della batteria integrata rende nulla la garanzia e può danneggiare il prodotto.

Per rimuovere la batteria integrata rivolgersi sempre a personale specializzato.

Informazioni per il rispetto ambientale

L'uso di qualsiasi imballo non necessario è stato evitato. Si è cercato, inoltre, di semplificare la raccolta differenziata, usando per l'imballaggio tre materiali: cartone (scatola), polistirene espanso (materiale di separazione) e polietilene (sacchetti, schiuma protettiva).

Il sistema è composto da materiali che possono essere riciclati e riutilizzati

purché il disassemblaggio venga effettuato da aziende specializzate. Attenersi alle norme locali in materia di riciclaggio di materiali per l'imballaggio, batterie usate e apparecchiature obsolete.

Avviso sul marchio



Il marchio e i logo Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc., pertanto l'utilizzo di tali marchi da parte di Gibson Innovations Limited è consentito su licenza. Altri marchi e nomi di marchi appartengono ai rispettivi proprietari.



Copyright © 2016 Gibson Innovations Limited. Revised Edition © 2017

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

SB300_00 _UM_V3.0